

Cambrils

guia
guía
Путеводитель



cambrils



Cambrils
a bon Port



Cambrils



Cambrils és la segona població més important de la comarca del Baix Camp, al centre de la Costa Daurada, envoltada per les serralades de Llaberia i Prades de suaus pendents que desemboquen al mar.

En l'actualitat té 32.000 habitants. La seva superfície és de 34,76 km², quadrats, amb una orografia uniformement plana i un lleuger pendent cap al mar del 2% d'inclinació, fet que afavoreix que les nostres platges siguin molt segures per als més petits.

Cambrils enllaça amb l'autopista AP-7, sortida núm. 37, i la

carretera nacional N-340 i A-7 (Barcelona-València) que travessa el municipi. Disposa d'una estació de ferrocarril i gaudeix de la proximitat de dos aeroports internacionals, el de Reus a 12 Km, i el de Barcelona a 100 Km, a més de la proximitat amb l'estació del Tren d'Alta Velocitat que enllaça Madrid amb Tarragona.

La nostra economia s'ha basat tradicionalment en la pesca i la pagesia. El port de pesca dóna caliu i personalitat a la façana litoral, juntament amb el port esportiu que és un dels grans atractius per als visitants. La terra és un dels altres elements identificadors del municipi.

Gràcies als fruits del mar i de la terra, la gastronomia de Cambrils compta amb matèries primeres de gran qualitat que defineixen la nostra cuina com una de les millors del país.

Actualment el turisme és un dels puntals i gran atractiu de la població i conviu amb tot un seguit de tradicions i cultures heretades d'un passat ric en història.

Cambrils es brinda al turista i li permet assaborir la seva història, cultura, tradicions i bon tracte cap als turistes. L'origen de la població de Cambrils es remunta a l'època prehistòrica, però fins l'època romana no és

va intensificar, prova d'aquest assentament és el jaciment de la vila de la Llosa, visitable i obert al públic. Amb l'ajuda del Patronat de Turisme podrà conèixer les llegendes, els noms històrics, les guerres i els monuments que amaga aquesta població acollidora i cordial.



Cambrils es la segunda población más importante de la comarca del Baix Camp, en el centro de la Costa Daurada, rodeada por las sierras de Llaberia y Prades.

En la actualidad tiene 32.000 habitantes. Su superficie es de 34,76 km. cuadrados con una orografía uniformemente plana y una ligera pendiente hacia el mar del 2% de inclinación.

Cambrils enlaza con la autopista AP-7, salida número 37, y la carretera nacional N-340 y la A-7 (Barcelona-Valencia) que cruza el municipio. Dispone de una estación de ferrocarril y próximos a la población están

los aeropuertos internacionales de Reus a 12 Km. y de Barcelona a 100 Km., además de la proximidad con la estación del Tren de Alta Velocidad del Camp de Tarragona que enlaza Madrid con Tarragona.

Nuestra economía se ha basado tradicionalmente en la pesca y la agricultura. El puerto de pesca ofrece su personalidad a la fachada litoral, juntamente con el puerto deportivo que es una de los grandes atractivos para los visitantes. La tierra es otro de los elementos identificadores del municipio. Gracias a los frutos del mar y de la tierra, la gastronomía de Cambrils cuenta con materias primas de gran

calidad que definen nuestra cocina como una de las mejores del país. Actualmente el turismo es uno de los pilares y gran atractivo de la población y convive con toda una serie de tradiciones y culturas heredadas de un pasado muy rico en historia.

Cambrils se brinda al turista y le permite saborear su historia, cultura, tradiciones y un buen trato a los turistas. El origen de la población de Cambrils se inicia en la época prehistórica, pero no es hasta la época romana que se intensifica, prueba de esto es el yacimiento de la Vila Romana de la Llosa, visitable y abierta al público.

Con la ayuda del Patronato de Turismo podrás conocer las leyendas, los nombres históricos, las guerras y los monumentos que esconde esta población acogedora y cordial.



Камбрильс - это второй по значимости населенный пункт района Байш Камп, в центре Косты Даурады, окруженной горными цепями Лябeria и Прадес.

В настоящее время его население составляет 32000 человек. Его площадь- 34,76 км², а его орография равномерно плоская с небольшим 2 % наклоном в сторону моря.

Камбрильс соединяется с автомагистралью AP-7, выезд 37, и государственной автодорогой N-340 и A-7 (Барселона- Валенсия), которые проходят через

территорию муниципалитета. Здесь есть железнодорожная станция и недалеко от города находятся международные аэропорты Реуса (12 км) и Барселоны (100 км), а также совсем рядом расположилась станция линии скоростных поездов Камп де Таррагона, которая соединяет Мадрид с Таррагоной.

Наша экономика традиционно опирается на рыбную ловлю и сельское хозяйство.

Рыболовный порт придает особый характер прибрежной части, а вместе со спортивным портом он стал одним из самых привлекательных для посетителей мест. Край-это еще один из определяющих

элементов города. Благодаря плодам моря и нашего края гастрономия Камбрильса основывается на сырье высочайшего качества, которое делает нашу кухню одной из лучших во всей стране. В настоящее время туризм, один из основных источников и привлекательных черт для местного населения, сочетается с рядом традиций и таким богатым историей культурным наследием прошлого.

Камбрильс предлагает туристам свои услуги и позволяет им наслаждаться его историей, культурой, традициями и хорошим обхождением. Корни населения Камбрильса

восходят к доисторическому периоду, но только в римский период население возрастает, что подтверждают римские раскопки Вила Романа де ла Льоса, которые можно посетить и посмотреть.

С помощью Совета по Туризму вы сможете узнать о легендах, исторических именах, войнах и памятниках, которые спрятаны в этом гостеприимном и радушном городе.

Índex

El Port	6
La Terra	8
La Platja	10
Gastronomia	12
Esport - Família	16
Història	18
Llocs d'interès	20
Rutes	26
Llocs de l'entorn	29
Agenda	39
Informació d'interès	42
Consells de seguretat	43
Plàtol	46

Índice

El Puerto	6
La Tierra	8
La Playa	10
Gastronomía	12
Deporte - Familia	16
Historia	18
Lugares de interés	20
Rutas	26
Alrededores	29
Agenda	39
Información de interés	42
Consejos de seguridad	43
Plano	46

Содержание

Порт	6
Край	8
Пляж	10
Гастрономия	12
Спорт - Семья	16
История	18
Места, представляющие интерес	20
маршруты	26
Окрестности	29
Расписание	39
Полезная информация	42
Советы по безопасности ..	43
Карта	46



6





el Port el Puerto Порт

41° 3' N
1° 3' E

Port pesquer

L'àmbada al port de les barques de pesca entre les quatre i les cinc de la tarda, (excepte els mesos de maig i juny durant els quals les barques de l'arrossegament no surten degut a la veda) i l'entrada a la llotja del peix, converteixen un passeig pel moll de Cambrils en la millor forma de gaudir d'una tarda envoltat del típic ambient mariner.

Puerto pesquero

La llegada al puerto de las barcas de pesca, entre las cuatro y las cinco de la tarde (excepto los meses de mayo y junio debido a la veda de las barcas de arrastre) y la entrada de pescado en la lonja hacen que un paseo por el muelle de Cambrils sea la mejor forma de disfrutar del típico ambiente marinero.

Рыболовный порт

Прибытие в порт рыболовных судов между четырьмя и пятью часами вечера (за исключением месяцев мая и июня, когда сезон рыбной ловли тралом закрыт) и доставка рыбы на биржу позволяют лучшим способом насладиться типичной приморской обстановкой, прогуливаясь по набережной Камбрильса.

Port esportiu

El Club Nàutic de Cambrils, un dels més antics de la costa, ha ampliat recentment les seves instal·lacions fins a donar servei a 417 amarres des de 8 a 25 metres d'eslora, amb tots els serveis necessaris.

El port de Cambrils disposa d'un varador de 6.000 m² i travelift fins a 150 tones, tallers mecànics, especialistes en tot tipus de reparacions i un subministrador de combustible. I ara també, disposa d'un restaurant.

Puerto deportivo

El Club Náutico de Cambrils, uno de los más antiguos de la costa, ha ampliado recientemente sus instalaciones hasta llegar a los 417 amarres, de 8 a 25 metros de eslora, con todos los servicios necesarios. El puerto de Cambrils dispone de un varadero de 6.000 m² y *travelift* de hasta 150 toneladas, talleres mecánicos, especialistas en todo tipo de reparaciones y un suministrador de combustible. Actualmente, también dispone de un restaurante especializado.

Спортивный порт

Навигационный Клуб Камбрильса - один из самых первых на каталонском побережье - недавно расширил свои установки, и теперь он насчитывает 417 мест для швартовки суден длиной от 8 до 25 м, со всеми необходимыми службами. Порт Камбрильса располагает доком площадью 6000 м² и подъемным портиком «travelift» с грузоподъемностью до 150 тонн, техническими мастерскими, специалистами по всем видам ремонта и заправкой горючего. В настоящее время здесь также работает специализированный ресторан.

La Terra La Tierra Край



Cambrils és terra i mar; un municipi on aquest binomi natural es fa realitat. Es així com ha estat històricament, i així com continua essent. Cambrils s'estén per quilòmetres de camps de conreus que li atorguen colors i contrastos. La dicotomia del mar i la terra, que Cambrils manté encara, confereix a la població personalitat i, alhora, la proveeix de productes naturals de primera: oli d'oliva DO Siurana, verdures, fruites... tot allò que cal a la cuina i que, afegit a la pesca que la mar proporciona, omple d'imaginació i tradició la cultura culinària més preuada: la gastronomia de Cambrils. Cambrils s'enorgulleix dels seus orígens, gràcies als quals, és el que és.

Per tot, deixeu-vos endur pels estrets carrers del Nucli Antic que us transporten a un tranquil ambient, entre flors i roba estesa. Cambrils, destinació acollidora i tranquil·la, turística i familiar; un espai on poder passejar, gaudir i menjar amb la qualitat de la millor matèria primera.

Cambrils es tierra y mar. Un municipio en el que este binomio natural toma forma. Y es así como ha sido históricamente, y así como continua. Cambrils se extiende sobre kilómetros de campos de cultivo que le otorgan color y contraste. Por esta razón Cambrils sigue manteniendo esta dicotomía de la que recoge personalidad y productos: aceite de oliva DO Siurana, verduras, frutas... todo aquello que se necesita en la cocina y que sumado al resultado del arte de la pesca, llenan de imaginación y tradición la cultura culinaria más preciada: la gastronomía de Cambrils. Cambrils se enorgullece de sus orígenes gracias a ellos, es lo que es.

Por todo ello, pasear por las estrechas calles del Núcleo Antiguo, os transportarán al tranquilo ambiente que se respira entre flores y ropa tendida.

Cambrils, destinación acogedora, turística, familiar, tranquila, donde pasear, gozar y comer con la mejor materia prima: la que llega directamente del mar y la tierra.

Камбрильс - это земля и море, это территория, где этот естественный синтез воплощается в реальность и сохраняется во времени уже на протяжении долгих лет.

Камбрильс простирается на многие километры полями с сельскохозяйственными культурами, которые наполняют его цветами и контрастами. Камбрильс продолжает поддерживать эту дихотомию, придающую ему особый характер, и предлагает разнообразные продукты: оливковое масло с сертификатом качества Сиурана, овощи, фрукты... все самое необходимое для нашей кухни, что в сочетании с рыболовным искусством, наполняет воображением и традициями превосходную кулинарную культуру, которой стала гастрономия Камбрильса. Камбрильс гордится своими корнями, потому что благодаря им он стал тем, что он есть. Поэтому прогулка по узеньким улицам старой части города перенесет вас в спокойную обстановку среди цветов и развешенного белья. Камбрильс уютный,

туристический, семейный и спокойный город, где гулять, наслаждаться и есть станет незабываемо интересно, благодаря лучшим продуктам, которые дает море и земля.



La platja



La playa

Пляж

Cambrils disposa de 7 Km. de litoral amb 9 platges; a continuació detallarem els serveis de cada una, dels quals cal destacar l'adaptabilitat per a les persones amb alguna discapacitat.

Cambrils dispone de 7 Km. de litoral con 9 playas; a continuación se detallan los servicios de cada una, de los cuales cabe destacar la adaptabilidad para las personas con alguna discapacidad.

Приморское побережье Камбрильса протянулось на 7 километров по 9 пляжам. Ниже дается описание служб на каждом из них, а здесь следует особо подчеркнуть, что они специально приспособлены для инвалидов различной степени.



- P** Pàrquing · Aparcamiento · Парковка
- Papereres · Papeleras · Мусорные баки
- Ludoteca · Ludoteca · Игровая Лудотека
- Quiosques de platja · Chiringuitos playa
Пляжные киоски

- Tendals · Toldos · Тенты
- Gandules · Hamacas · Лежаки
- Patins · Patines · Ролики
- Cadira anfibia · Silla anfibia · Коляски-амфибии

- Dutxes · Duchas · Души
- Lavabos · Lavabos · Туалеты
- Lavabos per a discapacitats · Lavabos para discapacitados · Туалеты для инвалидов
- Bandera Blava · Bandera Azul · Синий флаг

01 Platja de L'ARDIACA



04 Platja de LA RIERA



02 Platja de LA LLOSA



05 Platja del REGUERAL / PRAT D'EN FORÈS



03 Platja de HORTA DE SANTA MARIA



07 Platja de L'ESQUIROL



08 Platja de VILADEFORTUNY



06 Platja del CAVET



09 Platja del CAP DE SANT PERE





Gastronomia

Gastronomía

Гастрономия

Cambrils, típica dieta mediterrània.

Cambrils és coneguda com la Capital Gastronòmica de la Costa Daurada. Tradició i modernitat s'uneixen en aquest racó del Mediterrani, on mar i terra donen els seus fruits més preuats, matèria primera fonamental per nudrir la cuina cambrilena: cuina tradicional i cuina d'autor, cuina mediterrània i cuines del món. Tot un luxe per al paladar. Cambrils està orgullós de comptar, amb més de 200 establiments de restauració, d'entre els quals destaquem premis com l'estrella Michelin o els reconeguts Sols de la Guia Repsol, a més de prominents reportatges en revistes especialitzades en gastronomia. Cambrils, a més, té una Escola d'Hoteleria única en tota la província de Tarragona que acull 400 alumnes que s' especialitzaran en un futur en alguna de les modalitats que l'escola imparteix: Hoteleria i Restauració, Administració Hotelera i/o Agències de viatge.

Cambrils, típica dieta mediterrànea.

Cambrils es conocido como la Capital Gastronómica de la Costa Daurada. Tradición y modernidad se unen en este rincón del Mediterráneo, en el que mar y tierra dan sus frutos máspreciados, materia prima fundamental para nudrir la cocina de Cambrils: cocina tradicional y de autor, cocina mediterránea y del mundo. Todo un lujo para el paladar. Cambrils está orgulloso de contar con más de 200 establecimientos de restauración, de entre los cuales destacamos premios como la estrella Michelin o los reconocidos Soles de la Guía Repsol, además de notorios reportajes en revistas especializadas en gastronomía. Cambrils, además, tiene una "Escola d'Hoteleria" única en toda la provincia de Tarragona que acoje a 400 alumnos que se especializarán en un futuro en alguna de las modalidades que la escuela imparte: Hotelería y Restauración, Administración Hotelera y/o Agencias de viajes.

Камбрильс - характерная средиземноморская диета

Камбрильс известен как гастрономическая столица Косты Даурады. Традиция и современность соединяются в этом средиземноморском уголке, где море и земля дарят свои самые ценные плоды, основные продукты для поддержания кухни Камбрильса: традиционная и авторская кухня, средиземноморская и всемирная кухня. Настоящая роскошь для вкуса. Камбрильс гордится тем, что здесь расположилось более 200 ресторанов, некоторые из них обладают звездой Мишлена или Солнцем путеводителя Repsol, а также, отмечены в репортажах специализированных гастрономических журналов. В Камбрильсе находится Гостиничная Школа, единственная в области Таррагона, в которой обучается 400 человек по направлениям: гостиничное дело и рестораны, гостиничный менеджмент и/или туристические агентства.

RECEPTA “FIDEUS ROSSOS”

Ingredients:

Peix per al brou, un tomàquet o pebrot vermell, aigua, patates, cebes, all, fideus o arròs, oli i sal

Preparació del brou:

Netejar el peix. Posar els següents ingredients en una cassola, en fred: oli, 2 alls, ceba, 2 o 3 crancs, galeres petites (si es possible, amb ou de peix). Fregir lleugerament i afegir el tomàquet o el pebrot vermell (per donar-li color). Sofregir-ho tot. Afegir aigua i part del peix (aquell que trigui més en fer-se). Deixar coure una estona. Afegir la resta del peix i la patata tallada en daus. Deixar fer uns 15 minuts a foc fort. Quan la patata estigui cuita, el brou estarà llest. Colar i deixar a banda.

Preparació dels fideus "rossos" o l' "arrossejat":

Posar els següents ingredients en una cassola, en fred: Oli, 2/3 alls pelats, els fideus o l'arròs. Sofregir-ho tot una mica, que agafin color. Afegir-hi el brou que havíem retirat. Rectificar de sal, si és necessari. Deixar coure.

Suggeriments:

Servir calent, acabat de fer. Es pot acompañar amb salsa alioli.

RECETA “FIDEUS ROSSOS”

Ingredientes:

Pescado para el caldo, un tomate o pimiento rojo, agua, patatas, ajos, cebollas, fideos o arroz, aceite y sal

Preparación del caldo:

Se limpia el pescado. En frío, se pone en una olla: aceite, 2 ajos, cebolla, 2 ó 3 cangrejos, galeras pequeñas (si puede ser con huevas). Se sofrié un poco y añadimos un tomate o un poco de pimiento rojo (para darle color), todo bien sofrito. Se añade agua y parte del pescado (el que cuesta más de cocer). Que hierva un poco. Añadirle el resto de pescado y las patatas troceadas. Que hierva 1/4 de hora a fuego fuerte. Cuando la patata está cocida, ya tenemos el caldo a punto. Lo colamos y reservamos.

Preparación de los fideos "rossos" o el arroz "rossejat":

En una cazuela en frío, poner: aceite, 2 ó 3 ajos pelados, fideos o arroz. Sofreirlo todo hasta que coja color. Añadir el caldo que hemos reservado. Rectificar de sal. Dejarlo cocer, vigilándolo.

Sugerencias:

Servir calientes y recién hechos. Se pueden acompañar con una buena salsa "alioli".

РЕЦЕПТ «ФИДЕУС РОССОС»

Ингредиенты:

Рыба для бульона, 1 помидор или красный перец, вода, картофель, чеснок, лук, вермишель или рис, растительное масло и соль.

Приготовление бульона:

Почистить рыбу. В холодном виде положить в кастрюлю растительное масло, 2 зубчика чеснока, лук, 2 или 3 краба, мелкие креветки-галеры (можно с икрой). Все несильно обжарить и добавить помидор или немного красного перца (чтобы придать цвет). Хорошо обжарить, добавить воду и ту часть рыбы, которая дольше готовится.

Немного поварить. Добавить оставшуюся рыбу и нарезанный кусочками картофель. Кипятить на медленном огне в течение четверти часа. Когда картофель сварится, бульон готов.

Процедить и отставить бульон.

Приготовление «фидеос россос» или «рис россејат»:

В холодном виде положить в кастрюлю: растительное масло, 2 или 3 очищенных зубчика чеснока, вермишель или рис. Обжарить все вместе до

золотистого цвета. Добавить заранее приготовленный бульон. Посолить. Оставить вариться, время от времени проверяя готовность.

Советы:

Подавать горячим и свежеприготовленным. Можно подавать с чесночным соусом али-оли.







Família Familia Семья

Cambrils és tradicionalment un municipi turístic familiar per la seva tradició i per la fidelitat que cada temporada li atorguen les famílies.

Des de gener de 2007, Cambrils està certificat com a Destinació de Turisme Familiar, segell de qualitat i garantia concedit per la Generalitat de Catalunya.

El municipi combina a la perfecció una àmplia proposta turística, amb la més adequada oferta d'allotjament, d'oci, cultura, comerç, gastronomia, esport, i unes platges tranquil·les i segures. Tot plegat sense perdre l'espiritu propi: un lloc plàcid, ple d'història i tradicions, on passar unes fantàstiques vacances en família.

Cambrils es tradicionalmente un municipio turístico familiar, por su tradición y por la fidelidad que cada temporada le brindan las familias.

Desde enero de 2007, Cambrils está certificado como Destino de Turismo Familiar, sello de calidad y garantía que otorga la Generalitat de Catalunya.

El municipio combina a la perfección una amplia propuesta turística con la más adecuada oferta de alojamiento, ocio, cultura, comercio, gastronomía, deporte y unas playas tranquilas y seguras, todo ello, sin perder el espíritu de un lugar plácido, lleno de historia y tradiciones, donde se puede disfrutar de unas fantásticas vacaciones en familia.

Камбрильс традиционно считается территорией для семейного туризма благодаря своим обычаям и преданности семейств, которые всегда возвращаются в новый сезон.

С января 2007 года Камбрильсу присвоен сертификат "Место Семейного Туризма", печать качества и гарантии, которой удостаивает Женералитет Каталонии. Здесь прекрасно сочетаются обширное туристическое предложение и самые подходящие места для размещения, досуга, культурных мероприятий, коммерции, гастрономии, спорта, вместе со спокойными и безопасными пляжами. Все это не теряя дух безмятежного местечка, наполненного историей и традициями, где можно провести фантастические каникулы в семейном кругу.

El clima que caracteriza Cambrils al llarg de l'any permet la pràctica d'una gran varietat d'esports a l'aire lliure: futbol, natació, bàsquet, tennis, o atletisme, a la pista inaugurada recentment, i també fer les rutes ecoturístiques, a peu o amb bicicleta.

Els equipaments esportius municipals, permeten fer ús de les nombroses instal·lacions: gimnasos, centres esportius, camps de futbol, piscina coberta, bàsquet, etc.

A més, a l'Estació Nàutica Costa Daurada, preparen les teves vacances actives al costat del mar. T'ofereixen propostes que poden ser monogràfiques: vela, catamarà, submarinisme, piragüisme, windsurf, motonàutica, excursions marítimes, pesca, etc; o de multi-activitat.

www.estacionautica.info

El clima que caracteriza Cambrils durante todo el año, permite la práctica de una gran variedad de deportes, ya sean al aire libre o de interior: fútbol, natación, baloncesto, pádel, tenis, o atletismo en la nueva pista inaugurada recientemente.

Los equipamientos deportivos municipales, permiten hacer uso de las numerosas instalaciones: gimnasios, centros deportivos, campos de fútbol, piscina cubierta, baloncesto y sin olvidar la posibilidad de recorrer los 120 Km. de rutas ecoturísticas a pie o en bicicleta para explorar parte del municipio.

Además, en la Estación Náutica Costa Daurada preparan tus vacaciones activas en el mar. Te ofrecen propuestas que pueden ser monográficas: vela, catamarán, submarinismo, piragüismo, windsurf, motonáutica, excusiones marítimas, pesca, etc., o de multiactividad.

www.estacionautica.info

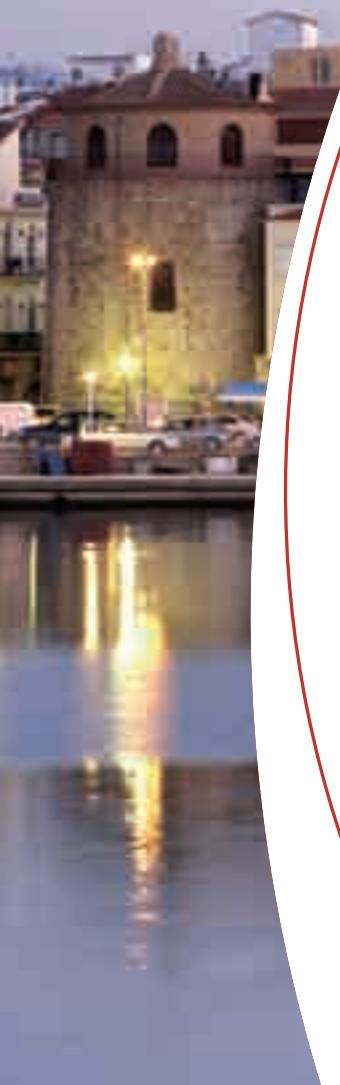
Характерный для Камбрильса климат позволяет заниматься спортом круглый год как на открытом воздухе, так и в павильонах: футбол, плавание, баскетбол, падл, теннис или атлетика на новой недавно открытой площадке. Городское спортивное оборудование позволяет пользоваться многочисленными установками: тренажерные залы, спортивные центры, футбольные поля, закрытый бассейн, баскетбол, и все это, не забывая о возможности пройти пешком или проехать на велосипеде 120 км по экотуристическим маршрутам, чтобы исследовать еще одну часть территории. Кроме того, на Навигационной Станции Коста Даурада подготовят ваш активный отдых на море. Здесь вы сможете выбрать из обширной гаммы предложений либо по одному виду деятельности, либо сразу по нескольким: парус, катамаран, подводное плавание, гребля, виндсерфинг, водный мотоцикл, морские экскурсии, рыбалка и т.д.

www.estacionautica.info

Esport Deporte Спорт



Història Historia



L'origen del poblament a Cambrils es remunta a l'època prehistòrica. Però, és a l'època romana quan s'intensifica l'ocupació humana a l'actual Cambrils. Al segle XII es comencen a posar les bases del que serà el nucli de població, que a més, estava ben comunicat per via marítima, com ho demostra el fet que de les seves platges al 1229, varen sortir les tropes de Jaume I a la Conquesta de Mallorca.

La vitalitat del municipi es va veure trastocada al 1640, quan Cambrils va sofrir un dels pitjors episodis de la Guerra dels Segadors. Davant d'un exèrcit molt superior, els cambrilencs resistiren un terrible setge que durà tres dies. Malauradament, aquest fet és un dels de més rellevància històrica i per això és recordat cada any a la Plaça del Setge. Gràcies a la construcció al segle XVII de la Torre del Port es comença a ocupar l'actual barri del port, a on, amb el temps, les famílies de

pescadors anaren construint-hi cases. A finals del segle XX es construeix el port de refugi, un dels llocs més emblemàtics del Cambrils actual. Però és als inicis de la dècada dels 60, que es descobreix i potencia el nostre municipi com a destinació turística. Els nouvinguts podran gaudir del sol i la platja, la gastronomia i les activitats a l'aire lliure d'una vila oberta a la Mediterrània, perquè així és com és Cambrils.

El origen de Cambrils se remonta a la época prehistórica. Pero, es en época romana cuando se intensifica la ocupación humana del actual Cambrils. En el siglo XII se empiezan a sentar las bases de lo que será el núcleo de población, que además estaba bien comunicado por mar, como lo demuestra el hecho que de sus playas, en 1229, salieron las tropas de Jaime I a la Conquista de Mallorca. La vitalidad del municipio se vio seriamente trastocada en 1640, cuando Cambrils

sufrió uno de los peores episodios de la Guerra "dels Segadors". Ante un ejército muy superior, los cambrilenses resistieron un terrible asedio que duró tres días.

Desgraciadamente, este hecho es uno de los de más relevancia histórica que ha sucedido en nuestro municipio y por eso es recordado año tras año en la actual plaza "del Setge". Gracias a la construcción en el siglo XVII de la Torre del Puerto se empezó a ocupar el actual barrio portuario / marinero donde, con el tiempo, las familias de pescadores fueron construyendo casas. A finales del siglo XX se construyó el puerto de refugio, uno de los lugares más emblemáticos del Cambrils actual. Pero es a inicios de la década de los 60, cuando se descubre y potencia nuestro municipio como destino turístico. Los recién llegados podrán disfrutar del sol y la playa, la gastronomía y las actividades al aire libre de un pueblo abierto al Mediterráneo, porque así es como es Cambrils.

История

История Камбрильса начинается еще в доисторическую эпоху, однако население на территории современного Камбрильса значительно вырастает только в римский период времени. В XII веке начинают создаваться базы, которые впоследствии станут основным центром населенного пункта, который кроме всего прочего был хорошо соображен со стороны моря. Это подтверждается тем фактом, что в 1229 году с его пляжей отправились войска Хайме I на завоевание Майорки. Жизнь города была серьезна нарушена в 1640 году, когда Камбрильс пострадал от одного из худших эпизодов Сегадорского восстания (Войны жнецов). Силы противника значительно перевесили камбрильцев, которые выдержали чудовищную осаду в течение трёх дней. К сожалению, этот факт играет важную роль в истории нашего города и поэтому мы вспоминаем о нем из года в год на сегодняшней

площади Setge (Осады). Благодаря строительству в XVII веке Портовой вышки началось освоение сегодняшнего портово-рыбацкого района, где со временем семьи рыбаков начали строить дома. В конце XX века был построен порт-укрытие - одно из самых эмблематических мест современного Камбрильса. В начале 60-х годов наш город был открыт как туристическое место и начал развиваться в этом направлении. Новоприбывшие туристы смогут насладиться солнцем и пляжем, кухней и разными видами деятельности на открытом воздухе в открытом Средиземноморью городе, потому что именно таким и стал Камбрильс.



Llocs d'interès

Lugares de interés

МЕСТА,
ПРЕДСТАВЛЯЮЩИЕ
ИНТЕРЕС

01. Museu Molí de les Tres Eres

El Museu Molí de les Tres Eres és la seu principal del Museu d'Història. La seva visita permet conèixer les restes arqueològiques localitzades al municipi, de les quals destaca un conjunt de bronzes del segle III d.C. A més, també podreu descobrir un espectacular molí fariner hidràulic en funcionament, dels pocs que encara es mantenen actius a les nostres contrades, gràcies a una fidel rehabilitació ja finalitzada.

Via Augusta, 1 ⓠ 0034 977 794 528



02. Museu Agrícola

Antic celler cooperatiu modernista dissenyat per l'arquitecte Bernardí Martorell, deixeble i col·laborador d'Antoni Gaudí. En aquest edifici es va elaborar vi des del 1921 fins al 1994, quan

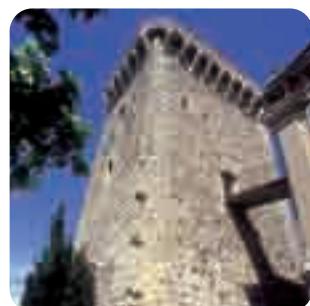
s'iniciaren les obres de rehabilitació per convertir-lo en museu. Presenta l'evolució de la pagesia a Cambrils, especialment en tot el procés d'obtenció de l'oli i del vi. Els antics cups del celler també són escenari de diverses exposicions temporals.

Sindicat, 2 ⓠ 0034 977 360 719

03. Torre de l'Ermita

Torre de guaita declarada Bé Cultural d'Interès Nacional pel bon estat de conservació, per la impressionant alçada i per l'interès històric. Situada dins el recinte del Santuari de la Mare de Déu del Camí, data del segle XIV, quan tenia la funció de vigilància de la costa i de l'antic Camí Reial. Es conserva la seva distribució interna amb escales de cargol.

Verge Camí s/n ⓠ +34 977 362 056



04. Torre del Port

Torre de guaita del segle XVII que servia per defensar-se dels

atacs pirates. Situada just davant del port, forma part de la més coneguda façana litoral de Cambrils. Actualment s'utilitza com a sala d'exposicions temporals especialment relacionades amb el patrimoni marítim.

Passeig Miramar, 31
ⓠ 0034 977 361 141

05. Vil·la Romana de la Llosa

Jaciment arqueològic romà amb restes datades entre el segle I a.C. i VI d.C. Gràcies a les seves restes localitzades des de 1980, podríem dir que és un dels jaciments romans més importants de la província. Avui ja es pot visitar a peu i, a través d'una reconstrucció virtual didàctica, podreu conèixer com es vivia a l'entorn de l'antiga Tàrraco.

Josep Iglesias, s/n
ⓠ 0034 977 794 572

06. Església de la Mare de Déu de Vilafortuny

Església dels anys 60, d'estil neocolonial. Presenta un pati annex en el qual se celebren misses a l'aire lliure. S'hi venera la imatge de la Mare de Déu de Vilafortuny, rèplica de la imatge original gòtica custodiada al Museu Diocesà de Tarragona. Santa M^a de Vilafortuny, s/n

07. Ermita de la Mare de Déu del Camí

Santuari marià situat al costat de la traça de l'antic Camí Reial i pertanyent a la Parròquia de Santa Maria. Les referències històriques daten del segle XII, tot i que la construcció de l'edifici actual es remunta al segle XVIII. Edifici de planta rectangular resultat de la combinació dels estils arquitectònics renaixentista, barroc i neogòtic. La Mare de Déu del Camí celebra la seva festa patronal el 8 de setembre amb actes als patis circumdants.

Verge del Camí, s/n

08. Torre del Telègraf

Torre del segle XIX contruita per optimitzar les comunicacions de l'època mitjançant la telegrafia òptica. És una de les més ben conservades de l'Estat. Des de 2005 està adscrita al Museu d'Història de Cambrils.

Av. Diputació, s/n



09. Castell de Vilafortuny

Edifici catalogat com a Bé Cultural d'Interès Nacional. És un edifici de caire defensiu i militar amb orígens al segle XII. Era el nucli senyorial d'un antic terme que va tenir entitat pròpia fins al segle XIX. El Castell està situat en un promontori i s'emmota a l'elevació del terreny. La Torre de l'Homenatge també és una construcció defensiva i és d'inspiració renaixentista. Castell, s/n

10. Església i Mas d'en Bosch

Seu històrica de la parròquia de Vilafortuny. És una petita construcció renaixentista datada del 1575, construïda a partir de les restes de les esglésies de Barenys i Vilafortuny, que foren enderrocades pels diversos atacs dels pirates. Disposa d'un petit cementiri parroquial, del qual feien ús els veïns de Barenys, Salou, Vila-seca, Vilafortuny i altres petits termes veïns gràcies al seu accés fàcil situat a la vora del Camí Reial. El Mas, situat just al davant de l'ermita, servia de posada dels viatgers així com de parada dels carriuatges perquè els cavalls descansessin i beguessin aigua. Av. Mas d'en Bosch, s/n

11. El far vermell

És un dels elements característics del port de Cambrils. Serveix com a referència per orientar les embarcacions durant la nit i està situat a la punta del moll. És visita obligada per als amants de les bones fotografies ja que hi gaudireu de meravelloses postes de sol així com de la vida quotidiana dels pescadors.

12. El Pi Rodó

Arbre centenari declarat d'Interès Local i Comarcal. És al passeig marítim i és punt de referència per la seva singularitat natural. Av. Diputació, s/n



13. Els aiguamolls

Zona humida que conserva els ecosistemes propis d'aquests ambients: llacuna, canyissa, jonica, tamarigar... Estan situats entre la platja de l'Esquirol i del Cavet.

14. La Phitolata

Arbre emblemàtic situat al davant del Club Nàutic provinent de l'Argentina, dels pocs que hi ha al litoral mediterrani.

Plaça del Caraviners

15. El Parc del Pescador

Va ser el primer parc de Cambrils i es va fer en memòria dels pescadors.

Per la seva ubicació, al costat del port i davant de la platja, és un dels més freqüentats per turistes i visitants. És un parc d'aproximadament 5.000 m². El parc, des del punt de vista de la jardineria, és un parc mixt, és a dir, parc mediterrani a la zona sud i tropical a la zona central.

El parc consta de tres zones lúdiques per a infants i d'un escenari des d'on es realitzen moltes activitats musicals i festives amb vestidors i un bar. La zona més íntima del parc és l'estany envoltat d'eucaliptus.



16. El Parc del Pinaret

És el parc més gran i més nou de Cambrils i ocupa una superfície de 4,5 hectàrees. El parc està estructurat en 4 zones: una plaça pública pavimentada, on hi ha una pèrgola fotovoltaica i unes grades per realitzar activitats a l'aire lliure, una aula verda que recrea una parcel·la agrícola per a l'estudi de diferents espècies autòctones, una zona de bosc amb taules de pícnic i camins per passejar i una zona de jocs per als més petits i d'educació viària.



01. Museo “Molí de les tres Eres”

El museo “Molí de les Tres Eres” es la sede Principal del Museo de Historia de Cambrils. Su visita permite conocer los restos arqueológicos localizados en el municipio, de los cuales destaca un conjunto de figuras de bronce del siglo III d.C.

Además, también podéis descubrir un espectacular molino harinero hidráulico en funcionamiento, es uno de los pocos que aún se mantienen activos en nuestra zona, gracias a una fiel rehabilitación ya finalizada.

Via Augusta, 1
☎ 0034 977 794 528

02. Museo Agrícola

Antigua bodega modernista diseñada por el arquitecto Bernardí Martorell, discípulo y colaborador de Gaudí. En este edificio se elaboró el vino desde 1921 hasta el 1994, cuando se iniciaron las obras de rehabilitación para convertirlo en museo. Permite conocer la evolución del campo en Cambrils, especialmente en todo el proceso de obtención de aceite y de vino. Las antiguas bodegas son escenario también de diversas exposiciones temporales.

Sindicat, 2 ☎ 0034 977 360 719

03. Torre de la Ermita

Torre de vigilancia declarada Bien Cultural de Interés Nacional por el buen estado de conservación, por su impresionante altura y por su interés histórico. Situada dentro del recinto del Santuario “de la Mare de Déu del Camí”, data

del siglo XV. Su primera función fue la de vigilancia de la costa y del antiguo Camino Real. Se conserva su distribución interna con las escaleras de caracol.
Verge del Camí s/n
☎ 0034 977 362 056

04. Torre del Puerto

Torre de vigilancia del siglo XVII que servía para defenderse de los ataques piratas. Situada enfrente del puerto, forma parte de la conocida fachada litoral de Cambrils. Actualmente se utiliza como sala de exposiciones temporales especialmente relacionadas con el patrimonio marítimo.
Passeig Miramar, 31
☎ 0034 977 361 141



05. Vila Romana de la Llosa

Yacimiento arqueológico romano con restos datados entre el siglo I a.C. y VI d.C. Gracias a los restos localizados desde 1980,

podemos decir que es uno de los yacimientos romanos más importantes de la provincia. En la actualidad ya se puede visitar a pie y a través de una reconstrucción virtual didáctica, podemos conocer como se vivía en el entorno de la antigua Tárraco.

Josep Iglesias, s/n
☎ 0034 977 794 572

06. Iglesia de la “Mare de Déu” de Vilafortuny

Iglesia de los años 60, de estilo neocolonial. Presenta un patio anexo en el cual se celebran misas al aire libre. Se venera la imagen de la “Mare de Déu” de Vilafortuny, réplica de la imagen original gótica custodiada en el Museo Diocesano de Tarragona.

Santa Mª de Vilafortuny, s/n

07. Ermita de la “Mare de Déu del Camí”

Santuario situado al lado del antiguo Camino Real y perteneciente a la Parroquia de Santa María. Las referencias históricas datan del siglo XII, aunque la construcción del edificio actual se remonta al siglo XVIII. Edificio de planta rectangular resultado de la combinación de los estilos arquitectónicos renacentista,

barroco y neogótico. La "Mare de Déu del Camí" (es también muy adorada por la población) celebra su fiesta patronal el 8 de septiembre.

Verge del Camí, s/n



08. Torre del Telégrafo

Torre del siglo XIX construida para optimizar las comunicaciones de la época a través de la telegrafía óptica. Es una de las mejor conservadas del Estado. Desde 2005 está adscrita al Museo de Historia de Cambrils.

Av. Diputació, s/n

09. Castillo de Vilafortuny

Edificio catalogado como Bien Cultural de Interés Nacional. Es un edificio de carácter defensivo y militar con orígenes en el siglo XII. Era el núcleo señorial de un antiguo término que tuvo entidad propia hasta el siglo XIX. El

Castillo se encuentra situado en una pequeña elevación y se adapta en la elevación del terreno. La torre del Homenaje también es una construcción defensiva y es de inspiración renacentista. Castell, s/n

10. Iglesia y "Mas d'en Bosch"

Tradicionalmente sede de la parroquia de Vilafortuny. Es una pequeña construcción renacentista datada del 1575, construida a partir de los restos de las iglesias de Barenys y de Vilafortuny, las cuales fueron derruidas por diversos ataques piratas. Dispone de un pequeño cementerio parroquial, del cual hacían uso los vecinos de Barenys, Salou, Vila-seca, Vilafortuny y otros pequeños municipios vecinos gracias a su acceso fácil situado al lado del Camino Real. La Masía, situada justo en frente de la ermita, servía de posada para viajeros así como para que los caballos de los carroajes descansaran y bebieran agua. Av. Mas d'en Bosch, s/n

11. El Faro Rojo

Es uno de los elementos característicos del puerto de Cambrils. Sirve como referencia para orientar las

embarcaciones durante la noche y está situado en la punta del muelle. Es una visita obligada para los aficionados a las buenas fotografías ya que desde este punto se aprecian espectaculares puestas de sol así como vistas de la vida cotidiana de los pescadores.



12. El Pino Redondo

Árbol declarado de Interés Local y Comarcal. Se encuentra en el paseo marítimo y es punto de referencia por su singularidad natural.

Av. Diputació, s/n

13. Los Humedales

Zona húmeda que conserva los ecosistemas propios de estos ambientes: las lagunas. Se encuentran situados entre las playas del Esquirol y del Cavet.

14. La Phitolata

Árbol emblemático situado delante del Club Náutico proveniente de Argentina, es uno de los pocos que hay en

el litoral mediterráneo.
Plaça dels Caraviners

15. El Parque del Pescador

Fue el primer parque de Cambrils y se hizo en memoria de los pescadores.

Por su ubicación, al lado del puerto y delante de la playa, es uno de los más frecuentados por turistas y visitantes.

Es un parque de aproximadamente 5.000 m².

El parque, desde el punto de vista de la jardinería, es un parque mixto, es decir, parque mediterráneo en la zona sur y tropical en la zona central.

El parque consta de tres zonas lúdicas para niños y de un escenario desde donde se realizan muchas actividades musicales y festivas con vestuarios y un bar.

La zona más íntima del parque es el estanque rodeado de eucaliptus.

16. El Parque del "Pinaret"

Es el parque más grande y más nuevo de Cambrils y ocupa una superficie de 4,5 hectáreas. El parque está estructurado en 4 zonas: una plaza pública pavimentada, donde hay una pérgola fotovoltaica y unas gradas para realizar actividades al aire libre,

una aula verde que recrea una parcela agrícola para el estudio de diferentes especies autóctonas, una zona de bosque con mesas de picnic y caminos para pasear, una zona de juegos para los más pequeños y una de educación vialia.

01. Музей «Моли де лес Трес Эрес»

Музей «Моли де лес Трес Эрес» - это основной центр музея истории Камбрильса. Посетив его, вы сможете ознакомиться с результатами археологических раскопок, проведенных на территории муниципалитета, из которых можно выделить комплект бронзовых фигур III века н.э. Кроме того, вы сможете увидеть грандиозную водную мельницу в действии. Она одна из немногих еще действующих в нашей зоне благодаря уже законченным точным реставрационным работам.

Via Augusta, 1 Ø 0034 977 794 528



02. Сельскохозяйственный музей

Бывший модернистский погреб, построенный по дизайну Бернарди Мартореля, ученика и соратника Гауди. В этом здании производили вино с 1921 вплоть до 1994 год, когда начались реставрационные работы с целью сделать из него музей. Здесь можно познакомиться с эволюцией сельского хозяйства Камбрильса и, особенно, с полным процессом выработки оливкового масла и вина. Бывшие винные погреба стали также залами для различных временных выставок.

Sindicat, 2 Ø 0034 977 360 71



03. Башня Пустыни-Эрмиты

Сторожевая башня, которая была объявлена культурным достоянием государственной

важности за хорошую сохранность, за свою впечатляющую высоту и за свою историческую ценность. Она находится на территории Храма Богоматери Маре де Дуель Ками, датируется XIV веком. Ее первое предназначение было наблюдение за побережьем и за бывшим Королевским Путем. Сохранена внутренняя организация пространства с винтовой лестницей.
Verge del Camí s/n
Ø 0034 977 362 056

04. Портовая Башня

Сторожевая башня XVII века, которая предназначалась для отражения атак пиратов. Она расположена напротив порта и составляет часть знаменитой береговой части Камбрильса. В настоящее время она используется как зал для временных выставок, особенно связанных с морской тематикой.

Passeig Miramar, 31
Ø 0034 977 361 141

датируются с I в до н.э. по VI н.э. Благодаря находкам, сделанным начиная с 1980 года, можно сказать, что это одно из самых важных мест римского поселения во всей провинции. В настоящее время уже можно посетить раскопки, а с помощью виртуальной дидактической реконструкции можно узнать, как жили в окрестностях древнего Таррако.

Josep Iglesias, s/n
Ø 0034 977 794 572



06. Церковь Богоматери Маре де Дуэ в Вилафортунь

Церковь 60-х годов, в неоколониальном стиле. Во внутреннем дворике проводятся службы на открытом воздухе. Почитается образ Богоматери Маре де Дуэ в Вилафортунь, копия подлинного готического образа, хранящегося в

Епархиальном музее
Таррагоны.
Santa M^a de Vilafortuny, s/n

**07. Пустынь-эрмита
Богоматери
Маре де Деу
дель Ками**
Храм, расположенный рядом с бывшим Королевским Путем, принадлежит церковному приходу Санта Мария. Первые исторические ссылки восходят к XII веку, хотя строительство настоящего здания относится к XVIII веку. Здание с прямоугольным основанием, результат сочетания таких архитектурных стилей как Возрождение, барокко и неоготика. Праздник покровительницы Богоматери Маре де Деу дель Ками (также очень почитаемой населением) отмечается 8 сентября.
Verge del Camí, s/n

**08. Телеграфная
Башня**
Башня XIX века построена для оптимизации связи той эпохи с помощью оптического телеграфа. Она одна из самых хорошо сохранившихся во всей стране. С 2005 года она приписана к Музею истории

Камбрильса.
Av. Diputació, s/n

**09. Замок
Вилафортунь**
Здание каталогизировано как культурное достояние государственной важности. Это здание оборонительного и военного характера восходит к XII веку. Оно было феодальным центром старинного поместья, которое было самостоятельным объектом до XIX века. Замок расположен на небольшом холме и построен с учетом возвышения земли. Башня вассальной клятвы - это тоже оборонительная конструкция, вдохновленная эпохой Ренессанса.
Castell, s/n

10. Церковь и «Мас ден Боск»
Традиционно основной центр прихода Вилафортунь. Это небольшая ренессансная постройка датируется 1575 г. Она построена из остатков развалин церквей Бареньс и Вилафортунь, которые были разрушены во время нападений пиратов. Здесь есть небольшое приходское кладбище, которым пользовались жители Бареньс, Салоу, Виласеки,

Вилафортунь и других небольших соседних городков, благодаря его удобному месторасположению рядом с Королевским Путем. Загородный дом Масия, расположенный напротив церкви-эрмиты, служил постоянным двором для путешественников, а также для того, чтобы лошади из повозок и экипажей могли отдохнуть и напиться воды.
Av. Mas d'en Bosch, s/n



**11. Красный
маяк**
Это один из характерных элементов порта Камбрильса. Он служит опорным пунктом для ориентации судов в ночное время и располагается на самом краю мола. Для любителей хороших фотографий это обязательное место для посещения, так как с этой точки можно по достоинству оценить эффектные закаты

солнца, а также виды каждого дня жизни рыбаков.

12. Круглая сосна
Дерево, объявленное локальным и районным достоянием. Оно находится на приморской набережной и стало ориентиром из-за своего природного своеобразия.
Av. Diputació, s/n

13. Влажная почва
Влажная зона, которая сохраняет характерные экосистемы лагун. Они находятся между пляжами Эскироль и Кавет.



14. Фитолата
Эмблематическое дерево, расположенное перед Навигационным Клубом. Родом из Аргентины оно - одно из немногих на всем средиземноморском побережье.
Plaça dels Caraviners



15. Парк «Пескадор»

Он был первым парком Камбрильса, а создали его в честь рыбаков. По своему местоположению, около порта и перед пляжем, он стал одним из самых посещаемых туристами и гостями. Площадь парка составляет около 5000 м². С точки зрения садоводства парк смешанный, то есть, с южной стороны парк средиземноморский, а в центре - тропический. В парке есть три игровые площадки для детей, сцена, на которой проходят разные музыкальные мероприятия.



праздники, раздевалки и бар. Самый уединенный уголок парка - это маленький прудик, окруженный эвкалиптами.

16. Парк «Пинарет»

Это самый большой и самый новый парк Камбрильса. Его площадь составляет 4,5 гектара. Парк разбит на 4 зоны: открытая мощёная площадь, где разместилась крытая аллея с фотоэлектрическими пластинаами и трибуны для проведения мероприятий на открытом воздухе; зеленый зал, который воссоздает сельскохозяйственный участок для изучения различных местных видов; лесная зона со столами для проведения пикников и тропинками для прогулок; игровая зона для самых маленьких и дидактическая зона по правилам дорожного движения.

Rutes Rutas МАРШРУТЫ

01. Rutes Ecoturístiques

Les Rutes Ecoturístiques permeten descobrir un gran nombre de valors històrics i artístics, naturals i culturals de Cambrils, ideals per fer a peu o en bicicleta per camins que presenten un alt valor paisatgístic i que, al mateix temps, són tranquil·ls i ofereixen molts atractius. Les rutes són temàtiques i tenen en comú un punt de sortida: el Molí de les Tres Eres, on comencen i acaben tots els itineraris. (Veure fullet de Rutes Ecoturístiques). Per Cambrils passa el GR-92 que recorre el Litoral.



02. Parc Samà

És un majestuos jardí històric catalogat Bé Cultural d'Interès Nacional situat a 4 Km. de Cambrils en direcció a Montbrió. Conserva el sabor romàntic de l'època colonial ja que els propietaris originals foren una família establerta a

Cuba que van voler traslladar l'ambient exòtic de la perduda colònia fins a les nostres terres. La distribució del recinte obbeeix a una composició per eixos, ordenats per camins amb arbres alineats als seus cantons o per espais oberts entre elements arquitectònics. La casa i el llac esdevenen el centre de gravetat del Parc, recinte botànic amb una varietat impressionant de vegetació i amb una riquesa digna de ser admirada.

Ctra. de Montbrió, s/n
0034 977 826 514



03. Trenet Turístic

Turisme de Cambrils ofereix un recorregut turístic amb el trenet des de l'oficina central de Turisme fins al nucli antic del municipi. Amb una locució en 5 idiomes que explica els principals atractius del municipi, és ideal per a conèixer Cambrils en família. El trenet et porta també al mercadet, els dimecres al matí.

01. Rutas Ecoturísticas

Las Rutas Ecoturísticas permiten descubrir un gran número de valores histórico-artísticos, naturales y culturales de Cambrils, ideales para hacer a pie o en bicicleta por caminos que presentan un alto valor paisajístico y que al mismo tiempo son tranquilos y ofrecen muchos atractivos.

Las rutas son temáticas y tienen en común un punto de salida: el "Molí de les Tres Eres", donde empiezan y acaban todos los itinerarios. (Ver folleto de Rutas Ecoturísticas). El GR-92, que recorre el litoral, pasa por Cambrils.

02. Parc Samà

Es un majestuoso jardín botánico catalogado como Bien Cultural de Interés Nacional situado a 4 Km. de Cambrils en dirección a Montbrió. Conserva el sabor romántico de la época colonial ya que los propietarios originales eran una familia establecida en Cuba, los Marqueses de Mariana, que quisieron trasladar a Cambrils el ambiente exótico de las colonias. La distribución del recinto obedece a una composición por ejes, ordenados por caminos con



árboles alienados en sus esquinas o por espacios abiertos entre elementos arquitectónicos importantes. La casa y el lago son el centro de gravedad del Parque, recinto botánico con una variedad impresionante de vegetación y con una riqueza digna de ser admirada.

Ctra de Montbrió, s/n
0034 977 826 514

03. Trenecito Turístico

Turismo de Cambrils ofrece un recorrido turístico con el trenecito desde la oficina central de Patronato de Turismo hasta el núcleo antiguo del municipio. Con una locución en 5 idiomas que explica los principales atractivos del municipio es ideal para conocer Cambrils en familia. El trenet te lleva también al mercadillo, los miércoles por la mañana.

01. Экотуристические маршруты

Экотуристические маршруты позволяют открыть ряд историко-художественных, природных и культурных ценностей

Камбрильса. Они идеальны для пешеходных прогулок и для езды на велосипеде. Дороги с красивыми тихими пейзажами, которые в то же время предлагают множество привлекательных мест.

Тематические пути связаны между собой одним отправным пунктом «Моли де лес Трес Эрес», где начинаются и заканчиваются все маршруты. (См. брошюру Экотуристических маршрутов). GR-92, который проходит по побережью, проходит через Камбрильс.

02. Парк Сама

Этот величественный сад, каталогизированный как культурное достояние государственной важности,

находится в 4 км от Камбрильса в сторону Монтбрюо. Здесь сохранился романтический дух колониальной эпохи, так как первыми его владельцами была семья, обосновавшаяся на Кубе, Маркизы Марианао, которые хотели переместить в Камбрильс экзотическую обстановку колоний. Внутреннее распределение пространства следует композиции по осям, упорядоченным дорогами с выровненными по углам деревьями или открытыми пространствами между важными архитектоническими элементами. Дом и озеро - это центр притяжения парка, ботанического сада с поразительным разнообразием растительных видов и с достойным восхищения богатством.

Ctra de Montbrío, s/n ☎ +34 977 826 514

03. Туристический паровозик

Туризм Камбрильса предлагает туристическую поездку на паровозике от центрального офиса Совета по Туризму до старинной части города. С комментариями на 5 языках, которые рассказывают об основных интересных вещах в городе, он стал идеальным способом познакомиться с Камбрильсом всей семьей. В среду утром паровозик также идет и на рынок.

Visites guiades Visitas guiadas



A l'estiu, Turisme de Cambrils ofereix diferents recorreguts guiats pel municipi. La millor forma de conèixer Cambrils!

Ruta Bicicleta Ponent.

Per descobrir els espais naturals de Cambrils.

Ruta Romana.

Visita amb el trenet turístic el Museu Molí de les Tres Eres i el jaciment arqueològic de la Vil·la Romana de la Llosa.

Ruta Bicicleta Llevant.

Coneixeràs el llegat històric del municipi i al mateix temps practicaràs esport.

Ruta Arrels

Recorreràs els camps hortofrutícoles de l'interior de Cambrils i visitaràs la Cooperativa Agrícola, amb el trenet.

Ruta Nucli Antic.

Puja al trenet turístic fins a l'Ermita Mare de Déu del Camí i fins al Museu Agrícola, després passejarem pels carrers del nucli antic.

Ruta Port.

Descobreix els indrets i els oficis antics amb una agradable passejada pel barri marítim. Es visita la Torre del Port.

Ruta dels sentits.

Pensat per a grups concertats de persones amb alguna discapacitat oferint l'essència de Cambrils a través de l'oïda, el tacte, l'olor i el gust.

Consultar les condicions de reserva i inscripcions al Patronat de Turisme

En verano, Turismo de Cambrils ofrece itinerarios guiados por el municipio. ¡La mejor forma de conocer Cambrils!

Ruta Bicicleta Ponent.

Para descubrir los espacios naturales de Cambrils.

Ruta Romana.

Visita con el trenecito turístico el "Museu Molí de les Tres Eres" y el yacimiento arqueológico de la Villa Romana de la Llosa.

Ruta Bicicleta Llevant.

Conocerás el legado histórico del municipio y al mismo tiempo practicarás deporte

Ruta Arrels

Recorrerás los campos hortofrutícolas del interior de Cambrils y visitarás la Cooperativa Agrícola con el trenecito.

Ruta Nucli Antic.

Sube al trenecito turístico, hasta la Ermita "Mare de Déu del Camí" y hasta el Museo Agrícola, después pasearemos por las calles del núcleo antiguo.

Ruta Port.

Descubre rincones y oficios antiguos en un agradable paseo por el barrio marítimo.

Se visita la Torre del Puerto.

Ruta dels sentits.

Pensado para grupos concertados de personas con alguna discapacidad ofreciendo la esencia de Cambrils a través del oído, el tacto, el olor y el gusto.

Consultar las condiciones de reserva e inscripciones al Patronato

Llocs de l'entorn

Alrededores

ОКРЕДОДОРЫ

01. Mont-roig. Ermita de la Mare de Déu de la Roca

Impressionant ermita situada en un turó i vorejada per pedra de color vermell del municipi de Mont-roig del Camp. Des de aquest punt es poden veure molts pobles de la Costa Daurada.

Oficina de Turisme

0034 977 179 468

02. Mont-roig. Ruta Mironiana

Com diu el seu nom, està basada en el prestigiós pintor Joan Miró, que va tenir un vincle molt especial amb el

poble de Mont-roig del Camp. Aquesta ruta fa un recorregut pels llocs i monuments que l'artista va reflectir en alguns dels seus quadres.

Oficina de Turisme

0034 977 179 468

03. Castell Monestir de Sant Miquel d'Escornalbou

Es troba al costat del municipi de Riudecanyes, en direcció a Vilanova d'Escornalbou. Els elements més notables són l'església i les restes de la sala capitular i del claustre.

0034 977 834 007

www.mhcat.net

04. Reus Modernista

La capital del Baix Camp té una de les ofertes culturals-arquitectòniques més importants de la zona, amb una gran varietat d'edificis que formen part de les atractives rutes del modernisme de Reus. El Centre Gaudí és un punt de referència per conèixer millor el famós arquitecte i promotor de l'estil modernista.

0034 977 010 670



05. Cartoixa d'Escaladei

Va ser la primera cartoixa fundada a la península Ibèrica. D'aquí la seva gran importància. Va ser declarada monument historico-artístic. És un recinte construït al segle XII. En l'actualitat és conserva l'església, que va ser ampliada durant el segle XVIII.

0034 977 827 006

06. L'Espluga de Francolí

El seu nom, del llatí spelunca,

que significa cova, té l'origen en les nombroses coves o esplugues que hi ha en el seu terme. La cova de la Font Major, el Museu de la Vida Rural, el Museu del Vi dins el Celler Modernista, el Casal i Poblet a quatre passos constitueixen l'encant d'una població on conviven la indústria, el comerç i l'agricultura amb el turisme, l'artesanía i la gastronomia.

Oficina de Turisme

0034 977 870 005

Museu del Vi

0034 977 870 161

La Cova-Museu de la Font Major

0034 977 871 220

07. Montblanc

Montblanc neix el segle XII i fou fundada com a vila reial pel rei Alfons I. El patrimoni monumental de Montblanc és, el principal atractiu de la vila fins arribar a ser declarat l'any 1947 Conjunt Monumental i Artístic. La construcció més emblemàtica és la muralla medieval (s.XIV). És la més ben conservada de Catalunya, consta de 30 torres i diversos portals. Cal destacar una sèrie d'edificis religiosos, militars i civils que donen una idea de la importància que adquirí Montblanc a l'edat mitjana.

Oficina de Turisme

0034 977 861 733

08. Parc Natural de la Serra del Montsant

El Montsant és anomenada la muntanya de la santa. Per als amants del senderisme, l'excursionisme i les rutes en bicicleta, aquests paratges ofereixen itineraris incomparables dels quals es pot gaudir sigui quina sigui l'estació de l'any.

Parc Natural de la Serra del Montsant

Oficina i Centre d'Informació
C/ Major, 4 baixos
43361 La Morera del Montsant
☎ 0034 977 827 310

09. Ruta del Cister

Tres monestirs cistercencs donen nom a aquesta ruta. Els monestirs són Poblet, Santes Creus i Vallbona de les Monges.

Reial Monestir de Santa Maria de Poblet
☎ 0034 977 870 089
Reial Monestir de Santes Creus
☎ 0034 977 638 329
Monestir de Vallbona de les Monges
☎ 0034 973 330 266

10. Ruta per les muntanyes de Prades

La serra de Prades ofereix varietat faunística i botànica que s'afegeix a la bellesa del paisatge, fent d'aquest espai

un indret d'alt valor natural. Per fer rutes a peu i en bicicleta, a cavall i per cercar bolets.

Oficina de Turisme
☎ 0034 977 868 302

11. Ruta del Priorat

La cultura del vi al Priorat és present en tots els àmbits. Aquesta ruta és una visita a diferents cellers de la comarca amb la possibilitat de fer-hi un tast de vi.

Oficina de Turisme
☎ 0034 977 831 023



12. Ruta dels romans

Tarragona ha estat escollida Ciutat Patrimoni de la Humanitat per les seves restes arqueològiques romanes i ofereix als seus visitants infinit d'edificis, restes arqueològiques, façanes i muralles de diferents èpoques. Un passeig per la ciutat farà que s'endinsi en un món passat.

Oficina de Turisme
☎ 0034 977 250 795

Recomanem visitar:

La Vil·la Romana dels Munts
C/ del Fortí, s/n, 43893 Altafulla
☎ 0034 977 652 806
Mausoleu de Centcelles
C/ Afores, s/n
43120 Constantí
☎ 0034 977 523 374

13. Sarral

Sarral és un pintoresc poble amb diverses construccions gòtiques, plateresques i romàniques, i runes d'un castell medieval. En aquesta localitat hi ha diverses indústries de l'alabastre. Es pot visitar un d'aquests tallers i així veure de prop com es treballa aquest material.

☎ 0034 977 890 010

14. Barcelona

Barcelona ofereix infinitat de llocs per visitar. Podríem anomenar-ne uns quants de nom reconegut: la Sagrada Família, el Museu d'Art Contemporani, el Museu Nacional d'Art de Catalunya, el Museu Picasso, el barri de l'Eixample, la Pedrera, el Parc Güell, el Camp Nou, Montjuïc i el Zoo.

A prop del mar, l'oferta lúdica se centra en el Port Olímpic, el cinema Imax, el Maremàgnum i l'Aquàrium. Per moure's per Barcelona es pot fer servir el metro, el

tramvia o també el bus turístic, que fa una visita als llocs més importants. Es pot comprar el bitllet a les oficines de Turisme de Barcelona.

☎ 0034 932 388 091

15. Castell de Santa Coloma de Queralt

Plaça del Castell, s/n
43420 Santa Coloma de Queralt
☎ 0034 977 880 478

16. Centre d'Informació i Educació Ambiental Mas del Director Reserva Natural de Sebes

Camí de Sebes, s/n 43750 Flix
☎ 0034 977 265 112

17. COMEBE

Rutes pels espais històrics de la batalla de l'Ebre, centre d'interpretació, memorial i oficina de desapareguts. Consorci Memorial dels Espais de la Batalla de l'Ebre. C/ Bassa d'en Gaire, 1
43780 Gandesa
☎ 0034 977 420 018
info@batallaebre.org
www.batallaebre.org

18. Montserrat

El monestir de Montserrat és el més important de Catalunya, ja que és on hi ha la nostra Moreneta,

la Verge de Montserrat, tot envoltat d'impressionants muntanyes que es poden veure a peu o des dels funiculars.
(aeri o cremallera).
☎ 0034 938 777 701



19. Parc Natural del Delta de l'Ebre

Parc Natural de gran interès, ja que es tracta de la zona humida més gran de les terres catalanes i el lloc de nidificació de més de tres-centes espècies d'ocells diferents. Constitueix l'hàbitat aquàtic més important de la Mediterrània occidental després de la Camarga francesa i el segon de l'Estat espanyol, després del Parc Nacional de Doñana. El punt de partida ideal per iniciar la visita és el municipi de Deltebre, on el visitant trobarà informació detallada sobre el Parc. També té a la seva disposició barques de lloguer o vaixells per embarcar-se. Ecomuseu

C/ Martí Boera, 22
43580 Deltebre
☎ 0034 977 489 679
Museu Ornitològic i Agrobotiga.
Punt d'Informació del Parc Natural
Partida de l'Encanyissada, s/n
43870 Amposta
☎ 0034 977 261 022

20. Parc Natural dels Ports de Tortosa-Beseit

El massís dels Ports està situat a la zona de transició entre el Sistema Mediterrani Català i el Sistema Ibèric. Constitueix una unitat de relleu calcari d'una notable complexitat i alçades elevades. La flora i la fauna molt variada componen un veritable paradís geobotànic on es poden trobar més de mil espècies. Els ports omplen plenament les expectatives dels amants de l'excursionisme durant les quatre estacions de l'any.

Centre d'Informació del Parc Natural dels Ports
Av. de la Val de Zafán, s/n
43429 Roquetes
☎ 0034 977 504 012
Pndelsports.dma@gencat.net
Ecomuseu dels Ports
C/ Picasso, 18
43596 Horta de Sant Joan
☎ 0034 977 435 686
www.elsports.org

21. Ruta de l'Art Rupestre

És un projecte de turisme cultural coordinat pel Museu d'Arqueologia de Catalunya que pretén conservar, investigar i difondre aquest patrimoni. Mostra una sèrie de conjunts excepcionals que ens parlen de la vida a la prehistòria. Unes escenes pintades, extremadament fràgils, que van ser creades en alguns casos fa més de 8.000 anys, i que la UNESCO va declarar Patrimoni Mundial per la seva singularitat. Actualment, els conjunts prehistòrics i equipaments que integren la ruta són:

Centre d'Interpretació d'Art Rupestre dels Abrics de l'Ermita a Ulldecona (Montsià, Tarragona)
Centre d'Interpretació de l'Art Rupestre, Muntanyes de Prades a Montblanc (Conca de Barberà, Tarragona). **La Roca dels Moros al Cogul** (les Garrigues, Lleida)



23. Ruta dels ibers

La ruta inclou visites als poblets ibèrics situats a la Costa Daurada.

El Castellet de Banyoles
Centre d'Interpretació dels Ibers. Tivissa
☎ 0034 910 264 485
La Moleta del Remei
Oficina Municipal de Turisme Alcanar
☎ 0034 977 737 639
El Cogul (les Garrigues, Lleida)
☎ 0034 977 732 013
La Ciutadella de les Toixoneres. Calafell
☎ 0034 977 694 683

01. Mont-roig. Ermita de la "Mare de Déu de la Roca"

Impresionante ermita situada en de una colina y rodeada por una piedra de color rojiza característica del municipio de Mont-roig del Camp, desde donde se pueden observar muchos pueblos de la Costa Dorada.

Oficina de Turismo
☎ 0034 977 179 468

02. Mont-roig. Ruta Mironiana

Está basada en el prestigioso pintor Joan Miró, el cual tuvo un vínculo muy especial con el pueblo de Mont-roig del Camp. Esta ruta hace un recorrido por los lugares y monumentos que el artista reflejó en algunos de sus cuadros.

Oficina de Turismo
0034 977 179 468



03. Castillo Monasterio de “Sant Miquel de Escornalbou”

Se encuentra situado en el municipio de Riudecanyes, dirección Vilanova de Escornalbou. Los elementos más notables son la iglesia y los restos de la sala capitular y el claustro.

0034 977 834 007
www.mhcat.net

una de las ofertas culturales-arquitectónicas más importantes de la zona con una gran variedad de edificios que forman parte de las atractivas rutas del Modernismo de Reus. El Centre Gaudí es un punto de referencia para conocer mejor al famoso arquitecto y promotor del estilo modernista.
0034 977 010 670

05. Cartuja de Escaladei

Fue la primera cartuja fundada en la península Ibérica, de aquí su gran importancia. Fue declarada monumento histórico-artístico, es un recinto construido en el siglo XII. En la actualidad conserva la iglesia que fue ampliada durante el siglo XVIII.
0034 977 827 006



04. Reus Modernista

La capital del Baix Camp tiene

origen en las numerosas cuevas que hay en la zona. La cueva de la Fuente Mayor, el Museo de la Vida Rural Museo del Vino, en el interior de una bodega Modernista, el Casal y el Monasterio de Poblet, constituyen el encanto de una población donde conviven la industria, el comercio y agricultura con el turismo, la artesanía y la gastronomía.

Oficina de Turisme
0034 977 870 005
Museu del Vi
0034 977 870 161
La Cova-Museu de la Font Major
0034 977 871 220

07. Montblanc

Montblanc tiene sus orígenes en el siglo XII, fue fundada como villa real por el rey Alfonso I. Su patrimonio monumental es el principal atractivo de la ciudad hasta llegar a ser declarada en el año 1947 Conjunto Monumental y Artístico. La construcción más emblemática es la muralla medieval (s.XIV) es la mejor conservada de toda Cataluña, esta formada por 30 torres y diversos portales. Destacan una serie de edificios religiosos, militares y civiles que muestran la importancia que adquirió Montblanc en la Edad Media.

Oficina de Turismo
0034 977 861 733

08. Parque Natural de la Sierra del Montsant

El Montsant, es conocida como la montaña de la santa. Para los amantes del senderismo, los excursionistas y las rutas en bicicleta, estos parajes ofrecen itinerarios incomparables que se pueden gozar durante todo el año. Oficina y centro de información del Parque Natural de la Sierra del Montsant
c/ Major, 4 Baixos
43893 La Morera del Montsant
0034 977 827 310



09. Ruta del Cister

Tres monasterios Cistercienses dan nombre a esta ruta: Poblet, Santu Creus y Vallbona de les Monges.
Reial Monestir de Santa Maria de Poblet
0034 977 870 089
Reial Monestir de Santu Creus
0034 977 638 329
Monestir de Vallbona de les Monges
0034 973 330 266



10. Ruta por las montañas de Prades

La Sierra de Prades ofrece una gran variedad de fauna y flora que se unen con la belleza del paisaje, convirtiendo este espacio en un lugar con un elevado valor natural. Se pueden hacer rutas a pie, en bicicleta, a caballo y se recomienda, en temporada, para buscar setas.

Oficina de Turismo
0034 977 868 302



11. Ruta del Priorat

La cultura del vino en el Priorato está presente en todos los ámbitos. Esta ruta permite la visita a diferentes bodegas de

la comarca con la posibilidad de hacer una cata de vinos.
Oficina de Turismo
0034 977 831 023

12. Ruta de los Romanos

Tarragona ha sido declarada "Patrimonio de la Humanidad" por los restos arqueológicos romanos que posee. Ofrece a sus visitantes infinidad de edificios, restos arqueológicos, fachadas, y murallas de distintas épocas. Un paseo por la ciudad le trasladará a su pasado glorioso.

Oficina de Turismo
0034 977 250 795
Recomendamos visitar:
La Villa Romana dels Monts
c/ del Fortí, s/n, 43893 Altafulla
0034 977 652 806
Mausoleo de Centcelles
c/ Afores, s/n, 43120 Constantí
0034 977 523 374

13. Sarral

Sarral es un pintoresco pueblecito con diversas construcciones góticas, platerescas y románicas y las ruinas de un castillo medieval. En Sarral funcionan diversas industrias de alabastro. Se puede visitar uno de estos talleres y ver de cerca cómo se trabaja este material.
0034 977 890 010

14. Barcelona

Barcelona ofrece infinitad de sitios para visitar. Podríamos nombrar unos cuantos con nombre reconocido: La Sagrada Familia, el Museo de Arte Contemporáneo, el Museo Nacional de Cataluña, el Museo Picasso, el barrio de l'Eixample, la Pedrera, el Parc Güell, el Camp Nou, Montjuïc i el Zoo. Cerca del mar tienen una oferta lúdica con el Port Olímpic, el cinema Imax, el Maremagnum y el Aquarium. Para moverse por Barcelona se puede utilizar el metro, el tranvía, o también el autobús turístico, el cual hace un recorrido por los lugares más importantes. Se puede comprar el billete en las oficinas de turismo de Barcelona.

0034 932 388 091

15. Castillo de Santa Coloma de Queralt

Plaza del castillo, s/n
43420 Santa Coloma de Queralt
0034 977 880 478



16. Centro de Formación y Educación Ambiental. La Reserva Natural de Sebes

Camí de Sebes, s/n, 43750 Flix
0034 977 265 112



17. COMEBE

Ruta por los espacios históricos de la batalla del Ebro, centro de interpretación, memorial y oficina de desaparecidos.

Consorcio Memorial de los Espacios de la Batalla del Ebro
c/ Bassa d'en Gaire, 1
☎ 0034 977 420 018
info@batallaebre.org
www.batallaebre.org

18. Montserrat

Es el monasterio más importante de Cataluña, donde se encuentra nuestra la "Moreneta", la virgen de Montserrat, rodeado de impresionantes montañas las cuales se pueden ver a pie desde los funiculares (aéreo o cremallera)

☎ 0034 938 777 701

19. Parque Natural del Delta del Ebro

Parque Natural de gran interés, se trata de la zona húmeda

más grande de las tierras catalanas y el lugar de nidificación de más de 300 especies de aves diferentes. Constituye el hábitat acuático más importante del Mediterráneo occidental después del parque francés de Camarga, y el segundo del Estado Español, después del Parque Nacional de Doñana. El punto de partida ideal para iniciar la visita es el municipio de Deltebre, donde el visitante encontrará información detallada sobre el Parque. Se puede hacer el recorrido por el río en barcos turísticos o de forma individual alquilando alguno de pequeñas dimensiones.

Ecomuseo
c/ Martí Boera, 22, 43580 Deltebre
☎ 0034 977 489 679
Museo Ornitológico y Agrotienda
Punto de Información Parque Natural
Partida de l'Encanyissada, s/n
43870 Amposta
☎ 0034 977 261 022

20. Parque Natural de los Puertos de Tortosa-Beceite

Los macizos de los Puertos situados en la zona de transición entre el Sistema Mediterráneo catalán y el Sistema Ibérico, constituyen una unidad de relieve calcárea de una notable complejidad y alturas elevadas. La variedad de la flora y la fauna componen un verdadero paraíso geobotánico donde se pueden encontrar más de mil especies. Los Puertos llenan las expectativas de los amantes del excursionismo durante las cuatro estaciones del año.

Centro de Información del Parque Natural de los Puertos
Av. De la Val de Zafán, s/n
43429 Roquetes
☎ 0034 977 504 012
Pndelsports.dma@gencat.net
Ecomuseo de los Puertos
c/ Picasso, 18, 43596
Horta de Sant Joan
☎ 0034 977 435 686
www.elsports.org

21. Ruta del Arte Rupestre

La Ruta del Arte Rupestre es un proyecto de turismo cultural coordinado por el Museo de Arqueología de Cataluña que pretende conservar, investigar y difundir este patrimonio.

Muestra una serie de conjuntos excepcionales que nos hablan de la vida prehistórica. Unas escenas pintadas, extremadamente frágiles, que fueron creadas en algunos casos hace más de 8000 años, y que la UNESCO declaró Patrimonio Mundial por su singularidad. Actualmente, los conjuntos prehistóricos y equipamientos que integran la ruta son:

Centre d'Interpretació d'Art Rupestre dels Abrics de l'Ermita a Ulldecona (Montsià, Tarragona)
Centre d'Interpretació de l'Art Rupestre, Muntanyes de Prades a Montblanc (Conca de Barberà, Tarragona)
La Roca dels Moros al Cogul (les Garrigues, Lleida)



22. Ruta de las 3 “C”

Este nombre le viene dado por el hecho de que los tres atractivos turísticos que se visitan en esta ruta empiezan con la letra C. Estos lugares se encuentran en diferentes municipios pero a muy poca distancia unos de otros:

Castillo de Miravet

Ø 0034 977 407 368

Cuevas de Benifallet

Ø 0034 977 462 249

Ø 0034 977 267 800

Cooperativa de Pinell de Brai

Ø 0034 977 426 234

23. Ruta de los Iberos



Esta ruta incluye visitas a los antiguos poblados iberos situados en la Costa Daurada:

El Castillo de Banyoles

Centro de interpretación de los Iberos. Tivissa

Ø 0034 910 264 485

La Moleta del Remei

Oficina Municipal de Turismo de

Alcanar

Ø 0034 977 737 639

Ø 0034 977 732 013

La Ciutadella de les Toixoneres.

Calafell

Ø 0034 977 694 683

01. Монт-родж. Церковь-эрмита «Маре де Деу де ла Рока»

Впечатляющая пустынь-эрмита расположилась на холме. Она окружена красноватым камнем, типичным для округа Монт-родж дель Камп. Отсюда можно увидеть множество городов Косты Даурады.

Туристический офис

Ø 0034 977 179 468



02. Монт-родж. Маршрут Миро

Он посвящен престижному художнику Жуану Миро, у которого была особая связь с городом Монт-родж дель Камп. Этот маршрут проходит по местам и памятникам, которые художник изобразил на

некоторых из своих картин.

Туристический офис

Ø 0034 977 179 468

03. Замок-монастырь «Сант Микель Эскорнальбоу»

Он находится на территории муниципалитета Риудеканес, в направлении Виланова де Эскорнальбоу. Наиболее выдающиеся элементы - это церковь и развалины капитулярной залы и крытой галереи.

Ø 0034 977 834 007

www.mhcat.net

04. Модернистский Реус

Столица Байш Кампа располагает одним из самых важных культурно-архитектурных ансамблей данной территории с огромным разнообразием зданий, которые являются частью модернистского маршрута Реуса. Центр Гауди - это опорный пункт для

всех, кто хочет лучше узнать знаменитого архитектора и основателя стиля модернизма.

Туристический офис

Ø 0034 977 778 149

05. Картизианский монастырь Эскаладеи

Он стал первым картизианским монастырем, основанным на Иберийском полуострове, отсюда и проистекает его огромная важность. Построенный в XII веке, он был провозглашен историко-художественным памятником. В настоящее время сохранилась церковь, расширенная в XVIII веке.

Ø 0034 977 827 006

06. Эсплуга де Франколи

Название этого местечка происходит от лат.

"spelunca", что означает "пещера", так как на этой территории находится много пещер. Пещера Фуенте



Майор, Сельский музей, Музей вина внутри модернистского погреба, Касаль и Монастырь Поблед, - все они создают очарование поселения, где сочетаются промышленность, коммерция и сельское хозяйство вместе с туризмом, ремесленничеством и гастрономией.

Туристический офис

Ø 0034 977 870 005

Музей вина

Ø 0034 977 870 161

Пещера - музей Фонт Мажор

Ø 0034 977 871 220



07. Монтбланк

Корни Монтбланка восходят к XII веку. Он был основан Альфонсо I как королевский городок. Его монументальное наследие - это основная привлекательная черта города, благодаря которой в 1947 году его провозгласили Монументально-художественным

комплексом. Самая эмблематическая постройка - это средневековая стена (XIV века), лучше всего сохранившаяся во всей Каталонии, которая состоит из 30 башен и различных ворот. Нужно выделить ряд религиозных, военных и гражданских зданий, которые доказывают важность Монтбланка в Средние века.

Туристический офис
Ø 0034 977 861 733



08. Природный парк горной цепи Монсант

Монсант известна как святая гора. Эта местность предлагает несравнимые маршруты для любителей походов, экскурсий и велосипедных путей круглый год. Офис и информационный центр Природного парка горной цепи Монсант
C/ Major, 4 baixos
43361 Морена дель Монсант
Ø 0034 977 827 310

09. Путь Цистера Три Цистерцианских монастыря дают имя этому пути: Поблед, Сантес Креус и Вильбона де лес Монжес. Королевский монастырь Санта Мария де Поблед
Ø 0034 977 870 089
Королевский монастырь Сантес Креус
Ø 0034 977 638 329
Монастырь Вальбона де лес Монжес
Ø 0034 973 330 266



10. Маршрут по горам Прадес горная цепь

Прадес предлагает огромное разнообразие флоры и фауны, которое соединяется с красотой пейзажей, превращая это пространство в место высокой природной ценности. Можно пройти маршруты пешком, на велосипеде, на лошади, а также в сезон это место рекомендуют для поиска грибов.

Туристический офис
Ø 0034 977 868 302

11. Маршрут Приорат Винная культура Приората проникает во все сферы. Данный маршрут позволяет посетить различные погреба района с возможностью дегустации вин.
Туристический офис
Ø 0034 977 831 023

12. Маршрут Римлян

Таррагона была провозглашена «Мировым наследием» за археологические римские раскопки, находящиеся на ее территории. Она предлагает бесчисленное множество зданий, археологических объектов, фасадов и крепостных стен различных периодов. Прогулка по городу перенесет вас в его прославленное прошлое.

Туристический офис

Ø 0034 977 250 795

Мы рекомендуем посетить:
Ла Вила Романа дельс Мунтс
C/ del Fortí, s/n
43893 Altafulla
Ø 0034 977 652 806
Мавзолей Сентселес
C/ Afores, s/n
43120 Constantí
Ø 0034 977 523 374



13. Сараль

Сараль - это живописный городок с различными постройками в готическом, романском и испанском стиле "платереско", а также, с руинами средневекового замка. В Сарале действует различное производство алебастра. Здесь можно посетить одну из мастерских и посмотреть вблизи, как обрабатывают этот материал.

Ø 0034 977 890 010

14. Барселона

Барселона предлагает бесчисленное множество мест, которые можно посетить. Здесь можно перечислить несколько самых известных: Святое Семейство, Музей современного искусства, Национальный музей Каталонии, Музей Пикассо, район Эйшампле, Педрера, Парк Гуэль, Камп Ноу, Монтжуик и Зоопарк. Рядом

с морем расположились такие места для развлечений и отдыха, как Олимпийский Порт, кинотеатр Имакс, Маремагnum и Аквариум. Для передвижения по Барселоне можно воспользоваться метро, трамваем, а также туристическим автобусом, который проходит по самым важным местам. Билеты можно приобрести в туристических офисах Барселоны.

Ø 0034 932 388 091

15. Замок в Санта Колома де Керальт

Plaça del Castell, s/n
43420 Santa Coloma de Queralt
Ø 0034 977 880 478

16. Центр подготовки и образования в области окружающей среды. Природный заповедник Себес

Camí de Sebes, s/n
43750 Флиш
Ø 0034 977 265 112

17. КОМЕБЕ

Маршрут по историческим местам битвы на Эбро, центр интерпретации, мемориал и офис по поиску без вести пропавших людей.

Мемориальный Консорциум Мест Битвы на Эбро (КОМЕБЕ)
C/ Bassa d'en Gaire, 1
43780 Gandesa
Ø 0034 977 420 018
info@batallaebre.org
www.batallaebre.org

18. Монсеррат

Самый важный в Каталонии монастырь, где находится наша «Чернушка», богоматерь Монсеррат, окруженный впечатляющими горами, которые можно посмотреть с фуникулеров (воздушного или горного).
Ø 0034 938 777 701

19. Природный парк Дельты Эбро

Природный парк

представляющий огромный интерес. Речь идет о влажной зоне, самой крупной на всей каталонской территории, и месте гнезд более 300 различных видов птиц. Он стал самой важной областью водного распространения птиц на западном средиземноморье, после французского парка Камарга, и второй в Испании, после Национального парка Доняна. Идеальный отправной пункт, откуда можно начать маршрут, - это город Дельтэбре, где посетитель найдет подробную информацию о Парке. Можно спуститься по реке в общих туристических



лодках или взять отдельно на прокат маленькую лодку.

Экомузей

C/ Martí Boera, 22

43580 Deltebre

Ø 0034 977 489 679

Орнитологический музей и

Агромагазин Информационный пункт Природного парка

Informationspunkt des Naturparks

Partida de l'Encanyissada, s/n

43870 Amposta

Ø 0034 977 261 022

20. Природный парк Пуэртос де Тортоса-Бесайе

Горные массивы Пуэртос (Перевалы), расположенные в зоне перехода от средиземноморской каталанской системы к иберийской системе, представляют собой единство известкового рельефа заметной сложности с высокими вершинами. Разнообразие флоры и фауны образуют настоящий геоботанический

рай, где можно найти более тысячи видов. Пуэртос отвечают ожиданиям любителей походов в течение всех четырех времен года.

Информационный центр Природного парка Пуэртос

Av. de la Val de Zafán, s/n

43429 Roquetes

Ø 0034 977 504 012

pndelsports.dma@gencat.net

Ökologiemuseum Ports

C/ Picasso, 18

43596 Horta de Sant Joan

Ø 0034 977 435 686

www.elsports.org

21. Маршрут наскального искусства

Маршрут наскального искусства - это проект культурного туризма, координируемый Археологическим музеем Каталонии, который старается сохранять, исследовать и развивать это наследие. Здесь



обнаруживаются исключительные комплексы, которые рассказывают нам о доисторической жизни.

Очень хрупкие рисованные сцены, некоторые из которых были созданы более 800 лет назад, и которые ЮНЕСКО объявил Мировым наследием за их исключительность. В настоящее время маршрут состоит из следующих доисторических комплексов и ансамблей:

Центр интерпретации наскального искусства друзей пустыни-эрмиты

Ульдеконы (Монтсия, Таррагона)

Центр интерпретации наскального искусства, Горы Прадес в

Монбланк (Конка де Барбера, Таррагона)

Ла Рока дель Морос в Когуле

22. Маршрут трех «К»

Он приобрел свое имя благодаря тому, что все три туристических объекта, которые осматриваются на этом маршруте, начинаются с буквы К. Данные места

находятся в различных поселениях, но на небольшом расстоянии друг от друга.

Castell de Miravet

Крепость-замок Миравет

Ø 0034 977 407 368

Куэвы-пещеры Бенифалета

Ø 0034 977 462 249

Ø 0034 977 267 800

Cooperativa de Pinell de Brai

Кооператив Пинель де Брай

Ø 0034 977 426 234

23. Маршрут иберов

Этот маршрут включает в себя древние поселения иберов, расположенные на Косте Даураде:

Замок Баньолес

Центр интерпретации иберов. Тивисса

Ø 0034 910 264 485

La Moleta дель Ремей

Городской туристический офис

Алканара

Ø 0034 977 737 639

Ø 0034 977 732 013

La Cъютадела де лес Тойщонерес

Калафель

Ø 0034 977 694 683



Agenda

РАСПИСАНИЕ

gener

Dia de Reis

Festes de Sant Antoni

Els Tres Tombs

febrer

Jornades de la Galera



Fira Rebaixes d'hivern

Carnaval

març

Festival de Curtmetratges de Cambrils

abril

Ral·li de Cotxes Antics

Diada de Sant Jordi

Setmana Santa

maig

Jornades culturals i solidàries

juny

Fira Multi Sectorial

Mercat Medieval

Fira Marítima (bianual)

Fira del Cavall

Festes al barri de l' Eixample i
Sant Joan
Festa Major de Sant Pere



Cambrils Port de Moda

juliol

FestaEstiu
Festival Internacional de Música
de Cambrils
Tardes d'animació als Parcs de
Cambrils

Cinestiu al centre cultural, progra-
mació de cinema per a tota la
família
Festa Mare de Déu del Carme
Activitats Esportives
Festes als barris de Cambrils
Mercat d' Art

agost

Festival Internacional de Música
de Cambrils
Tardes als Parcs de Cambrils
Cinestiu al centre cultural,
programació de cinema per a
tota la família
FestaEstiu
Nit d'Artistes
Mostra de productes
agrícoles de Cambrils i

degustacions populars
Cambrirock, música per als més
joves

Festes als barris de Cambrils
Aplec de sardanes
Fira Rebaixes d'estiu

setembre

Festa Major de la Mare de Déu
del Camí
Diada Nacional de Catalunya



Nit del Foc

Trobada de gegants

Mangrana, música tradicional
Mostra d'Entitats

octubre

Fòrum del Mar (bianual)
Publicity (bianual)
Ral·li de Vehicles Esportius

desembre

Festes de Nadal als parcs i
mercats
Premi de Pintura i Fotografia Vila
de Cambrils.
Festa Major de la Immaculada i
commemoració del Setge de
Cambrils (1640)

enero

Día de Reyes
Fiestas de "Sant Antoni"
Los "Tres Tombs"



febrero

Jornadas de la Galera
Feria Rebajas de invierno
Carnaval

marzo

Festival de Cortometrajes
de Cambrils

abril

Rally de Coches Antiguos
Festividad de "Sant Jordi"



Semana Santa

mayo

Jornadas culturales y solidarias

junio

Feria Multisectorial
Mercado Medieval
Feria Marítima (bianual)
Feria del Caballo
Fiestas en el barrio del "Elxample" y "Sant Joan"
Fiesta Mayor de "Sant Pere"
Cambrils Puerto de Moda

julio

"Festa Estiu"
Festival Internacional de Música
de Cambrils
Tardes de animación en los parques
"Cinestiu" en el centro cultural
Fiesta "Mare de Déu del Carme"
Actividades deportivas



Fiestas de barrios
Mercado de Arte

agosto

Festival Internacional de Música
de Cambrils

Tardes en los parques

"Cinestiu" en el centro cultural,
programación de cine para toda
la familia.
"FestaEstiu"
Noche de Artistas
Muestra de productos agrícolas
de Cambrils y degustaciones
populares
Cambrirock, música para los más
jóvenes
Fiestas de barrios



Concentración de sardanas
Feria Rebajas de verano

septiembre

Fiesta Mayor de la "Mare de Déu
del Cam"
"Diada Nacional de Catalunya"
Nit del Foc



Concentración de gigantes



Mangrana, música tradicional
Muestra de Entidades

octubre

"Fòrum del Mar" (bianual)
Publicity (bianual)



Rally de Coches Deportivos

diciembre

Fiestas de Navidad, parques,
mercados...
Premio de Pintura y
Fotografía
Vila de Cambrils.
Fiesta Mayor de la Inmaculada
y conmemoración del Sitio
de 1640

Январь

День волхвов



Празднование «Сан Антони»
«Трес Томбс»

Февраль

Дни Галеры
Ярмарка - зимние распродажи
Карнавал



Март

Фестиваль короткометражных
фильмов Камбрильса

Апрель

Ралли старинных машин
Торжество «Сант Жорди»
Страстная неделя

Май

Дни культуры и солидарности

Июнь

Многоотраслевая ярмарка
Средневековый рынок
Морская ярмарка
(раз в два года)



Конная ярмарка
Дни районов «Эйшампле» и
«Сант Жуан»
Главный праздник «Сант Пере»
Камбрильс Порт Моды

Июль

«Феста Эстиу» - «Праздник
Лета»
Международный Музыкальный



Фестиваль Камбрильса

Вечерние представления в
парках

«Синестиу» - «Кинолето» в
культурном центре

Праздник «Маре де Дуэ дель
Карме» («Божьей матери
Карме»)

Спортивные мероприятия
Дни районов

Рынок искусства

Август

Международный Музыкальный
Фестиваль Камбрильса

Вечера в парках

«Сиестиу» - «Кинолето» в
культурном центре, программа
фильмов для всей семьи.
«Феста Эстиу» - «Праздник
Лета»



Вечер художников

Образцы
сельскохозяйственных
продуктов Камбрильса и
дегустация

Камбррирок - молодежная
музыка

Праздники районов
Собрание сардан

Ярмарка - летние распродажи

Сентябрь

Главный праздник «Маре де
Дуэ де Ками»

«День Независимости
Каталонии»

Нит де Фок (Ночь огня)
Собрание гигантов



Манграна - традиционная
музыка

Показ организаций и
федераций

Октябрь

«Морской Форум»
(раз в два года)

Реклама (раз в два года)

Ралли спортивных машин

Декабрь

Рождественские праздники,
парки, рынки...

Премия Живопись и
Фотография «Вила
Камбрильса»
Главный Праздник Иммакулада
и озnamенование памяти
Осады 1640 года

Informació d'interès

Información de interés

ПОЛЕЗНАЯ ИНФОРМАЦИЯ



REUS
(AENA)
Autovía Tarragona-Reus, s/n
43204 Reus
☎ 977 779 801
☎ 977 779 805

BARCELONA
(AENA)
El Prat de Llobregat
☎ 902 404 704



Plaça de l'Ajuntament, s/n
☎ 977 794 579



Plaça de l'Ajuntament
☎ 977 363 074
☎ 977 361 652 (Urgències /
Urgencias / Неотложная
помощь)



PLANA Reus, Salou, Tarragona,
Miami, Hospitalet de l'Infant ☎
977 214 475
HIFE - Zaragoza, Huesca,
Pamplona, Bilbao, San Sebastián,
Santander ☎ 902 119 814
ESTACIÓ D'AUTOBUSOS:
☎ 977 369 178

ALSINA GRAELLS

Berga ☎ 932 656 866

VIBASA

Lérida ☎ 902 101 363



Bombers
Bomberos
Пожарные

Polígon Ind. Belianes

☎ 977 795 080 (urg)

☎ 977 363 168 (info)



Cancel·lació de targetes
Cancelación de tarjetas
Отмена карточек

4B (Visa, Mastercard)

☎ 902 114 400

American Expr. ☎ 902 375 637

Red 6000 ☎ 915 965 335

Servired (Mastercard, Visa,

Visa Electron) ☎ 902 192 100

Av. Vidal i Barraquer, 27



Correus
Correos
Почта

☎ 977 360 674



CREU ROJA
(Ambulàncies)
CRUZ ROJA
(Ambulancias)
Красный крест
(скорая помощь)

☎ 977 360 034



Direcció General
de Trànsit
Dirección General
de Tráfico
Главное управление
безопасности
дорожного движения

☎ 900 123 505



Emergències i
salvament marítim
Emergencias y
salvamento marítimo
Экстренная помощь
и спасение в море

☎ 900 202 202



FECSA

"Tallers Martí" C/ Drassanes 25

☎ 977 364 569

Atenció al Client / Atención al
Cliente / Служба по работе с
клиентами ☎ 902 507 750



Gas Butà
Gas Butano
Газ Бутан

Passeig Albert

☎ 977 360 163 (Info)

☎ 901 100 100

Avaries / Averías / Аварии

☎ 901 121 212



Gas Natural
Газ Натураль

Info / Информация

☎ 900 760 760

Urgències / Urgencias /

Экстренная помощь

☎ 900 750 750



Guàrdia Civil
Guardia Civil
Гражданская гвардия
(полиция)

C/ Rosa Sensat, 1

☎ 977 368 110



Informació RENFE
Información RENFE
Ж/Д информация (RENFE)

☎ 902 240 202



Mossos d'Esquadra
Автономная полиция
Каталонии

Автономная полиция

Av. Adelaida, s/n

Ø 977 929 170



Patronat de TURISME
Patronato de TURISME
Совет по туризму

Passeig de les Palmeres, 1

Ø 902 154 741 Ø 977 792 307



Policia Local
Поліція
Местная полиция

Plaça de l'Ajuntament

Ø 977 794 566

Ø 977 362 622 Radio Taxi



Taxis
Taxis
Такси

Ø 977 363 323 R.T. Cambrils

Ø 977 792 010 Autotaxi



Tels. d'atenció viària
Tels. de atención viania
Телефоны дорожных
служб

Autopistes / Autopistas /

АВТОСТРАДЫ Ø 93 228 50 00

Carreteras / Carreteras / Шоссе

Ø 900 123 505



Teléfono d'emergencias
Teléfono de emergencias
Телефоны экстренных
служб

Ø 112 Ambulància, policia, bombers i protecció civil / Ambulancia, policía, bomberos y protección civil /

Скорая помощь, полиция,

пожарные и гражданская

защита населения



Consells de seguretat Consejos de seguridad СОВЕТЫ ПО БЕЗ- ОПАСНОСТИ

Durant les teves vacances, al cotxe i en general....

- Pareu atenció a les rodes, frens, llums; vés documentat i condueix tranquil.
- Els nens han de seure als seients del darrere. S'han de cordar el cinturó de seguretat i portar els elements de seguretat adients.
- No deixeu objectes a la vista del cotxe (càmeres de fotos, roba, bosses ...)
- En cas de pèrdua o robatori de la tarjeta, aviseu a l'entitat bancària i a la policia.
- Eviteu portar al damunt grans quantitats de diners en metàl·lic.
- No perdeu de vista els objectes personals.

A la platja i sobretot els nens...

- La crema protectora s'ha d'aplicar a casa 30 minuts abans de l'exposició al sol, i repetir l'aplicació periòdicament.
- Tingueu en compte de garantir la màxima protecció de les 11 a 15h.
- Protegeixeu la cap amb un barret o gorra amb visera, ulleres
- Bebeu molts líquids per evitar la deshidratació.

adequades i els llavis amb protecció labial.

■ Beveu aigua o líquids per evitar la deshidratació.

Durante tus vacaciones, en el coche y en general....

- Presta atención a las ruedas, frenos, luces; ves documentado y conduce tranquilo.
- Los niños tienen que sentarse en los asientos traseros, deben abrocharse el cinturón de seguridad y llevar elementos de seguridad adecuados.
- No dejes objetos a la vista del coche (ropa, cámaras de fotos, bolsas, etc.)
- En caso de pérdida o robo de la tarjeta de crédito, avisar a la entidad bancaria y a la policía.
- Evita llevar encima grandes cantidades de dinero en metálico.
- No pierdas de vista los objetos personales.

En la playa y sobre todo los niños...

- La crema protectora se tiene que aplicar en casa 30 minutos antes de la exposición y repetir la aplicación periódicamente.
- Tener en cuenta utilizar máxima protección de 11h a 15h.
- Protegerse la cabeza con un sombrero o una gorra con visera, gafas adecuadas y protección labial.
- Beber muchos líquidos para evitar la deshidratación.

Во время вашего отпуска, в машине и везде...

■ Обратите внимание на колеса, тормоза, фары. Не забудьте все необходимые документы и ведите машину спокойно.

■ Дети должны ехать на заднем сиденье, пристегнутыми ремнями безопасности и со всеми соответствующими элементами по соблюдению безопасности.

■ Не оставляйте предметы на виду в машине (одежду, фотоаппараты, сумки и т.п.)

■ В случае утери или кражи кредитной карточки сообщите об этом в свой банк и в полицию.

■ Не носите с собой много наличных денег.

■ Не оставляйте без присмотра личные вещи.

**На пляже и, прежде всего,
дети...**

■ Солнцезащитный крем следует наносить дома за 30 минут до выхода и время от времени наносить его еще несколько раз.

■ Необходимо использовать максимальную защиту с 11 до 15 часов.

■ Важно использовать шляпу или кепку с козырьком, солнцезащитные очки и крем для губ.

■ Пейте много жидкости, чтобы избежать обезвоживания организма.



Una destinació única

Un destino único

Уникальное место
пребывания



4 Hotels

+

2 Parcs

+

1 Beach Club



www.portaventura.es



Edició: 2009

Disseny: dorado+cárdenas

Fotografies: Rafael López-Monné, Xabier Mendiola,
Joan Capdevila, Joan Alberich, Pep Escoda
i Arxiu Patronat Turisme Cambrils



www.cambrils-turisme.com
www.cambrils-turismo.com
www.cambrils-tourism.com



Turisme de Cambrils

www.cambrils-turisme.com

Passeig de les Palmeres, 1 43850 CAMBRILS Tel. 0034 977 792 307 Fax 0034 977 792 625

